

Ма сярись вераз Молотов эш СССР-лэн Верховной Советэзлэн Куатеті Сессияз

29 мартэ кыкезлэн ик Палатаослэн—Союзлэн Советэзлэн но Национальностьеслэн Советсылэн огазын оргчем заседаниязы Народной Комиссар'еслэн Советсылэн председателез но иностранной уж'ес'я Народной Комиссар В. М. Молотов эш лэстыиз доклад правительстволэн внешней политикаез сярись.

Молотов эш докладэз лэстыны кутскиз со сярись вераса, кыче событиос лувлызы СССР-лэн Верховной Советэзлэн берло Сессиез дырысен оргчем вить толэзьеэ чоже международной отношенииослэн развитиязы.

Вань та событиосыз нырысь ик эскерыны кулэ со война ласянь, кудйз Европаын кутскиз кылем арын сйзыл. Та война мынэ, огасянь, Англия но Франция, нош мукет ласянь, Германия куспын. Эшшо кылем ар ортчыку, Германия туртскыз ми р заключить карыны, нош Англиялэн но Францилэн правительствооссы палэнтисы сое. Табере кык ласянь ик кужмоз войнаез паськытатонлы дасяськон.

Германия туж кышкыт конкурент луиз Европаысь главной империалистической державаослы—Англия но Франция. Берло дыре Германия огазез тямыстон миллион немец'есты и, со сяна, аслаз господство улаз пуктыз куд-ог соседней государствоосы. Англия но Франция, асьсэлэсь Польша азын обязательствооссэс быдэс'ям улсын, Германилы пумит война ялызы. Войналэн зэмос цельёсыз нош чик сыче өвэл. Англиялэн но Францилэн главной цельзы—Германиез пазьгон но сое юдылон. Но англо-французской союзник'ес, демократической странаосы "правооссэс" "защитать карон" лозунг'есын шобырскыса, асьсэлэсь зэмос цельёссэс вато асьсэ калык'ессы азын. Германилы пумит политика нуонын Англия но Францилы юрттысь луэмез өз пот Советской Союзлэн. И соин ик Англия но Франция эшшо но кужмогес враждебно учкыны кутскизы асьме Социалистической государство шоры. Соин ик Финляндиясь войнаез англо-французской империалист'ес медо вал пөрмыгыны СССР-лы пумит война и со понна уже кутыны не только Финляндиез, но скандинавской странаосы но—Швецие но Норвегиез.

Кызы Европаысь война шоры учке Советской Союз, котыкинлы умой тодмо. Асьмелэн внешней политикамы—мирно улонлэн политикаез. Советской Союз сразу вераз, что со кутэ нейтралитетлэсь позицияэ (что Советской Союз уг пырыськы мынйсь войнае и воевать к'рись государствоосын в о з е мирной кусып). Сыче политикаез ик асьме страна нуиз тыни вань берло дыр чоже.

Отйаз Молотов эш вера со сярись, что асьмелэн Германиен умой улэммы проверить каремын вал уж вылын—бывшой Польшаын событиос дыр'я. Асьмелэн умой паськыта Германиен ваче вузка-рэнмы но. Франциен но Англиян

отношенииос асьмелэн луизы мукет сямен.

Молотов эш вера кона ке факт'есты: Французской властьёс кык толэзь талэсь азыло полицейской налег лэстыизы Парижын луись асьме торговой представительство вылэ, отын обыск лэстыллям, но номыр борды но оч карыса дэнзыны быгатиллямтэ. Английской военной судноос Дальной Востокаын захватить карылызы кык асьме пароходэз, куд'ёсыз мыно вал асьме-мын Америкаысь но Китайысь бастыэм вуз'есын. Англичан'ес палэнтйськызы асьмелэсь промышленной оборудованиослы азыло сётылэм заказ'есмес быдэстонлэсь.

Ваньмыз та враждебной действиос ортчытылыськызы со шоры учкытэк, что Советской Союз та дырозь өз куты Англия но Францилы отношенииын но кыче урод действиосы.

"Соос,—шуиз Молотов эш,—туртто асьмелы мукет политикаез герзаны—Германиен тупатэк улон но воевать карон политикаез, сыче политикаез, кудйз соослы луонлык сётысал СССР-ез уже кыскыны империалистической цельёс понна. Кулэ вал ини та господаослы валаны, что Советской Союз ой вал и ноку но уз луы муртлэн политикаезлэн орудиез, что СССР котыку нуиз но нуоз аслэстыз собственной политикаез, лыдэ бастытэк сое, яра-а со яке уг яра-а мукет странаосысь господаослы".

Молотов эшлэсь та кыл'ессэ быдэс зал шобыртэ кужмо, кема кыстыськыс кичапкон'есын. Собрере Вячеслав Михайлович Молотов Сессилы пырпоч но туж валамон вераз финляндской вояпрос сярись. Финляндиян берло куинь толэзьеэ чоже мынэм войналэн асьме понна одйг целез вал—обеспечить карыны Советской Союзлэсь северо-западной границаосызлэсь безопасностьсэс. И, нырысь ик, Ленинградлэсь безопасностьсэс обеспечить карон.

Кылем арын октябре но сентябре советской правительство ортчытылыз финляндской правительствээн переговор'есты. Соку выдвинуть каремын вал сыче предложениос, куд'ессэ одно ик быдэстыны кулэн лыд'яськом вал страналэсь безопасностьсэс обеспечить карон понна и уката ик Ленинградлэн безопасностез понна. Переговор'ес азинлыко өз былэсме, малы ке шуид, финляндской представительёс кутызы умойтэм позицияэ. Соку вопросэз решить карон выжиз войналэн бусыя'. Но если Финляндия вылэ втягь ой карысалзы ке и Советской Союз вылэ враждебной полигика нуыны ой ке узатысалзы Финляндиез, соку Советской Союз но Финляндия эшшо кылем арын сйзыл асьсэ куспазы мирно тупатскысалзы но войнатэк ортчысалзы.

Табере война дугдэмын. СССР но Финляндской республика куспын гожтэмын мирной договор.

Ленинградлы матэйт, вань Карельской перешеектй, витьтон куатэтон километр кузя пыдло

пырыса, финляндской властьёс лэстылйлям туж трос но кужмо железобетонной но гранигно-земляной военной укреплениосы, артиллерие но пулемет'есын. Та укреплениослэн лыдзы лыд'яське уно соосын. Соос тыни возматэ, что Финляндия и, нырысь ик, Карельской перешеек эшшо 1939 арын пөрмытэмын вал Советской Союз вылэ мукет державаослы нападать карон понна дась плацдарме, Ленинград вылэ нападать карон понна.

"Красной Армия, кудйз быдэсак туалэ военной укреплениослэн бадзым кужмо полоса пыртйзы туж шугесь условиос пырсюрес лэгиэ,—кужмо кичапкон'ес улсын вера Молотов эш,—нырысетй армия луыса, "Меннергейм-лэсь линизэ" пазьгем сяна и соин ассэ данэн шобыртэм сяна, —Красной Армия Красной Флотэн чош финляндской плацдармез пазьгем сяна, кудйз плацдарм дасямын вал Ленинград вылэ нападать карон понна, озы ик быд'тйз куд-огэз антисоветской план'ёсты, куд'ёсыз берло ар'ес куспын лэстытэмын вал куиньметй державаосын."

Молотов эш вера со сярись, макем пыдло пыремын Финляндиялэн правительёсыз но военщинаез пёлы асьме страналы враждебной луон. Молотэв эш вера, кызын финн'ес зверскй расправа лэстылызы сёсыртэм но соос кие пленэ шедем красноармеец'есын.

Финляндиясь война финской войскаосын огшоры ваче пумит вуылон гинэ ой вал. Овёл. Татын Красной Армилен ваче пумит вуонэз луиз трос империалистической странаослэн огазезьяськем кужым'ёсынызы, соос пёлын ик английской, французской но мукет'есыз империалистической странаос. Та странаос финской буржуазиялы юрттызы вань оружиосын, уката ик артиллерие но самолет'есын, озы ик "доброволец'ес" улсын асьсэ адымиосынызы, асьсэ зарниен, пёртэм снабжениосын, урмем антисоветской агитациенызы, кудэз нуизы соос быдэс дунне вылын. Буржуазиялэсь бере өз кыле солэн лакейёсыз но, "социалист'ес" шуыса нимаськысьёс. Соос асьсэдыс быдэсак вуазы асьсэ кузёоссылы—вир кыстыон война кенжытысьёслы.

Финляндиялы юрттызы Англия но Франция но, Швеция но, Италия но и, кызы серек'яса вераз Молотов эш, даже Америкалэн "мирно, упонэз яратысь" Соединенной Штат'есыз но.

Неполной сведениос'я, Финляндия война мынон дыр вискин гинэ мукет странаосысь бастыиз куинь сюрэсь ожит уз луы самолет'ёсты, сюрс вить сюрс дорозь артиллерийской орудиясты, куать сюрслэсь уно пулемет'ёсты, сюрс дорозь винтовкаосы, куать сюрс витьтон сюрс ручной гранатаосы, кык миллион но вить сюрс снаряд'ёсты, сюрс куатэтон миллион патрон'ёсты и эшшо туж трос мукет'ессы.

Тушмон'еслэсь та огазезьяськем кужым'ессыс чигтыса, Красной Армия аслаз историяз гожтыз пиш-

тись страница и возматйэ, "что асьме калык пёлын отвагалэн, самоотверженностылэн но героизмлэн источникез омыр'яса быдтон-тэм".

Азылане Молотов эш вера со сярись, что Финляндиян оргчем война кулэ кариз кызы ке асьмелэсь, озы ик финн'еслэсь трос жертваосыз. Асьме палась вием мур'ёслэн но ранаослэсь кулэм'еслэн лыдзы 48 сюрс 745 мурт луэ. Сёсырмем'еслэн лыдзы—158 сюрс 863 мурт. Финн'ес котыма сяментаыр-шэ асьсэ жергваоссэс ожит вераны, но финн'еслэн жергваоссы асьмелэн сярись унолы трос: вием'еслэн лыдзы, ранаослэсь кулэм'ессы лыд'ятэк, куатэтон сюрслэсь ожит өвёл, нош сёсырмем'еслэн лыдзы 250 сюрс муртлэсь ожит өвёл. Если лыд'яд ке, что финской армилэн лыдыз куать сюрс сюрслэсь ожит уг луы, то финской армия вием'есын но сёсыртэм'есын ыштыз асьлэстыз жыны составезлэсь ятыр муртэс.

Малы бен Англия, Франция но куд-ог мукет странаос Финляндиялы сокем активно юрттызы Советской Союзлы пумит войнаын но сокем люкетйзы мирной договор гожтонлы? Ведь Англиялэн но Францилэн но кыче обязательствооссы ой вал Финляндия азын.

Куд-ог буржуазной газет'есысь мед'яськем писак'ес черек'язы, что Англия но Франция, пе, защищать каро "пичи странаосы". Нош малы соос огакытэ защищать өз каре нападение улэ шедем Чехо-Словакиез? Малы соос дур өз бастэ Албания пала, кудэз бастыз но быдтыз Италия?

Озы бере, татын "пичи странаосы" защищать каронын ужпум өвёл, —Англия но Франция берло толэзьеэ просто жуато СССР-лы пумит войнаез. Но соослэн план'ессы пезыгытэмын. Соослэн план'ессы пезыгытэмын, куашкатэмын Красной Армилен пиштысь азинскем'есыныз, уката ик Карельской перешеекын.

"Но асьмеос ум вунэтэ, — шуэ Молотов эш, — что берло событиос ваньмылы асьмелы выльысь тодамы уськытызы асьме Красной Армилен кужымэ но асьме странамылэсь быдэсак обороназэ азыланьын но ялан юнматонлэн кулэлыкез сярись".

Финн'ес асьмелы чектызы войнаез дугдытон сярись переговор'ёсты нуыны кутсконэз. Та вопросэз решить каремлэсь азыло, нырысь ик, асьмеос вазыськымы Финляндиялэн Народной правительствозлы. Юамы солэсь кызы малпамэз. Народной правительство лыд'яз, что кулэ вир кыстыон войнаез дугдытыны но капчытыны финляндской калыклэсь положенизэ. Соку асьме правительство Финляндиялы предложить кариз мирлэсь условиоссэ.

Финляндия куспын мирной договор подписать каремын вал 12 мартэ. Договорез подписать карем бере Народной пр вительство ачиз куштыськыз (самораспуститься кариз).

Ма сярсы вераз Молотов эш СССР-лэн Верховной Советэзлэн Куатеті Сессияз

(Пумыз. Кутсконэз 1-тй стр.)

Английской но французской газет'ёсын гож'ясы, что СССР но Финляндия кустын гожтэм мирной договор быдтйз Финляндилэсь независимостьсэ. Со тйни просто дикой пöялляськон: Финляндия табере но самостоятельной, независимой держава.

Советской Союз пазыгиз финской армии, и Советской Союз интытын луысал ке буржуазной государство, аслыз со подчинить карысал быдэс Финляндиез и хурысалзы вал берыктыны войналы кутэм расход'ёсты. Нош Советской Союзлы кулэ овёл со. Асьме страналэн потэ вал обеспечить каремез Ленинградлэсь безопасностьсэ, Мурмансклэсь но Мурманской чугун сюреслэсь. Асьмелэн ноқыче мукет цельёсмы ой вал.

Мирной договор признать каре Финляндилэсь независимостьсэ, солэсь внешней но внутренней ук'ёсаз самостоятельностьсэ. И табере асьмелэн тупатскизы ини мирной, добрососедской отноше-ниос.

Но Финляндиын вань сыче мург'ёс, куд'ёсыз малпало Финляндия, Швеция но Норвегия кустын „оборонительной“ шуыса нимаськись „союзэз“ кылдытон сярсы. Валамон, что та луысал Советской Союзлы пумит жутэм союз, озы ик нош Румыниен. Южной бускельёсын кусып уродмонлы кельшисез номыр но овёл. Зэм, Сириын но вообще Ближней Востокин Англия но Франция кылдыто армиосты, тужгес ик колониальной войскоослэсь, Вейган генераллэн кивалтэм улсаз. И асьмелы сак луыны кулэ, чтобы та

Берло дыре граница съорын трос гож'яны кутскизы со сярсы, что Советской Союзлэн уродмизы южной бускельёсыныз кусып во-ён ужпум'ёсыз, нимыстыз ик вераса, Закавказье съорысь бускельёсын, озы ик нош Румыниен. Южной бускельёсын кусып уродмонлы кельшисез номыр но овёл. Зэм, Сириын но вообще Ближней Востокин Англия но Франция кылдыто армиосты, тужгес ик колониальной войскоослэсь, Вейган генераллэн кивалтэм улсаз. И асьмелы сак луыны кулэ, чтобы та

армиос кыскемын медаз луэ Советской Союзлы пумит мынйсь цельёсы.

Турция но Иран кустын асьмелэн вань огод вылэ огод нападаты каронтэм сярсы договор'ёсмы, и Советской Союз та договор'ёс'я бастэм обязательствооссэ туж умой быдэс'я.

Румыниен огод вылэ огод нападаты каронтэм сярсы договормы асьмелэн овёл. Асьмелэн татын спорной вопрос вань. Румыния оград асьмелэсь захватитг кариз Бессарабиез, и Советской Союз ноку но шонерен признать өз кар со захватэз. Но озы ик Советской Союз өз пукты ужпум Бессарабиез военной кужымен берыктон сярсы.

Япониен асьмеос разрешить карим ини трос спорной вопрос'ёсты. Озы ке но, Япония аслэсты куд-ог обязательствооссэ уг быдэс'я. Со сяна советской орган'ёслэн Япония но Манчжурияын ульсь сотрудник'ёссы шоры Японской властьёслэсь учкемзэс, отношенизэс умоен признать карыны уг луы.

„Япониын, — шуэ Молотов эш, — наконец валаны кулэ, что Советской Союз ноқыче учыре уз сёт аслэстыз интерес'ёссы нарушать карыны. Советско-японской отношениосты тйни озы валаса гинэ соос быгатозы удовлетври'ельно паськытаны“.

Америкаен отношениосмы берло дыре асьмелэн өз уродме и өз но умоалэ.

Заключенияз тазы вераз В. М. Молотов эш:

—Та берло дырлы итог лэстыса, асьмеос адзиськом, что асьме страналэсь безопасностьсэ обеспечить карэн ужпумын асьмеос бастймы трос азинскон'ёсты. Угось, со тйни урмытытэ асьмелэсь тушмон'ёсмес. Асьмеос нош, асьме ужмылы но асьме кужым'ёсмылы оскыса, азылане но асьмелэсь внешней политикамес неуклонно нуомы вань радэз'я. (Залын кужомы, кема чоже кыстыськись кичапкон'ёс. Депутат'ёс султо).

Ромодановской МТС-ысь первичной партийной организация (Мордовской АССР) ВКП(б)-лэн 18-тй с'ездэз бере 15 умоесь производственников'ёсты ВКП(б) членлы кандидатэн кутйз ни.



Паллянысен бурпала: Тракторист В. И. Казанцев но А. А. Шаров, али гинэ ВКП(б) членэ кандидатэ кутэм'ёс парторганизацилэн секретареныз Л. И. Кукалинэн верасько. Ваньмыз соос — 1940 арын луоно ВСХВ кандидат'ёс.

Ю КИЗЁНЛЫ ДАСЯСЬКЕМЕЗ ЭСКЕРОН'Я РАБСЕЛЬКОРОВСКОЙ РЕЙД ОРТЧЫТОН СЯРЫСЬ

ВКП(б) Обкомлэн бюроезлэн решениез'я туэ 6-ысен 14 апрелэз колхоз'ёслэсь, МТС ёслэсь но совхоз'ёслэсь тулыс ю кизёнлы дасяськемзэс эскерон'я рабселькоровской рейд ортчытське. Котыкудаз районуны рейдэз организовать каро районной газет'ёслэн редакциоссы Рабселькор'ёслэн рейдовской бригадазылэн составазы пыртоно бордгазет'ёслэн редколлегиоссылэсь член'ёссэс, стахановец'ёсты, партийно-советкой активез, районуны сельской хозяйствоя специалист'ёсты, интыысь Совет'ёслэсь депутат'ёссэс.

Партилэн райком'ёсыз районной газет'ёслэн редакциоссылы практической юрттэт сётоно луо рейдлэсь участник'ёссэ подобрать каронын но соосты инструктировать каронын.

Эскерон кутскемлэсь азыло районной редакциосын рейдовской бригадаослэн кивалтйсьёсынызы совещание ортчытоно. Совещаниын умой умой рассказать кароно соослы, кызыбы организовать кароно эскеронэз но кызыбы гожтоно газет'ёсы рейдлэсь результат'ёссэ. Рейдовской бригадаос эскеремзылэсь результат'ёссэ гожтоно луо районной но республиканской газет'ёсы.

Рейдлэсь участник'ёссэ уж бордазы кутскемзылэсь азыло умой-умой инструктировать кароно. Котыкудйз участник умой-умой мед тодоз солы эскерены сэтэм участокез. Внимательно беседовать кароно адямиосын, мур-мур изучить кароно положениез но пумозыз шараяны быгатано бере кылэнлэсь муг'ёссэ, выявить кароно азымынйсьёслэсь опытсэс.

Рейдлэн эскеремезлэн результат'ёсыз обсудить каремын луыны кулэ колхоз'ёслэн правлениоссылэн заседаниосазы, колхозник'ёелэн, совхоз'ёсысь но МТС-ёсысь ужасьёслэн общей собраниосазы, сельсовет'ёслэн сессииосазы. Район'я рейдлэсь итог'ёссэ ВКП(б) райком'ёслэн заседаниосазы эскероно но рейдэн шараям тырмытэосты быдтон понна конкретной ужрад'ёс кутано. Нош рейдовской бригадаос вань шараям тырмытэосты соку ик быдтон вылысь ужрад'ёс кутано луо.

НАВОДНЕНИЕН НЮР'ЯСЬКОН СЯРЫСЬ Трудящойёслэн депутат'ёссылэн Пудемской Районной Советэзлэн 7 апреле 1940 аре обязательной постановлениез

Интыысь исполком'ёсын но совет'ёсын обязательной постановлениосты издавать карон но со постановлениосты нарушать карем понна административной порядокез взысканиосты наложить карон сярсы положенилэн 3 статьяезлэн „В“ пунктэзлэн основаниез'я трудящойёслэн депутат'ёссылэн районной советэзлэн исполнительный комитетэз ПУКТЭ:

1. Тулыс вулэн разливынэз затоплять кароно интыосы отнети кароно:

а) больницалэсь но набережной урамьсь домовладелец'ёслэсь матысь территориязэс, пруд съорысь низменной люкетэз но Пудем селолэсь центральной люкетсэ;

б) Чепцалэн берег'ёсызлы матын луись Быково починокэз.

2. Затопляемой территориилэн интыяз расположить карем государственной но мукет предприятиослэн но учреждениослэн кивалтйсьёссылы имуществоз, сооружениосты, ценностез жокатэмлэсь но тус-тас каремлэсь дополнительной ограждениосты сооружить карон но имуществоз вуэн жокатонтэм интыосы эвакуировать карон ласянь жегатскытэк мераосты кутано. Со-лы понна транспортэн, спасательной но переправочной средствосын, инвентарен, ужась кужымен обеспечить кароно но кулэ луоно интыосын кулэ луись балластной материалэз дасьтоно.

3. Та постановленилэн 2-тй пунктэз верам учреждениослэн но предприятиослэн кивалтйсьёссылы наводненииен нюр'яськон'я райсоветлэн исполкомаз кылдытэм тройкалы кык нунал кустын тулыс вуэз

лэзён'я мераосты кутэм, груз'ёсты, сооруженилэсь имуществозэ возьман ласянь, затопляемой район'ёсысь эвакуировать какроно калыклэсь но пудоослэсь лыдзэ не интызэ вераса подробной план сётоно.

4. Предприятиослэн но учреждениослэн кивалтйсьёсы та обязательной постановлениез быдэс'янтэм дыр'язы административной порядокез 100 манетозь штраф улэ кыскыско яке одйг толэзлы эриктэм ужлы подвергаться карыско. Нош секыт обстоятельствоос дыр'я, кукке учрежденилы яке преприятилы ущерб луэмын виновной уголовной порядокез РСФСР-лэн УК-езлэн соответствующой статьяосыз'я привлекаться карыско.

5. Та обязательной постановлениез быдэс'ян ласянь наблюдать карон сельсовет'ёс но милицилэн РК-ез вылэ возлагаться карыске.

6. Та обязательной постановление кужыме пыре интыысь печаттын опубликовать карем бере.

Райсоветлэн исполнительный комитетэзлэн председателезлэн заместителез—УШАКОВ.

Райсоветлэн исполнительный комитетэзлэн секретарез — Н. БЕЛОЕЗЕРСКАЯ.

Хроника

Удмуртской АССР-лэн Совнаркомезлэн постановлениез'я разрешить каремын охота айы чбылы но турлы татсы вуэм дырысенызы 12 маёз, нош глухарылы 6-тй маёз. Охота ортчытське пуныостэк.

Отв. редактор—П. МАЛЫХ.